MARVEL COMICS GROUP
12 CENTAVOS
100 FEV
MCG

TALES TO ASTONISH

APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY

PRÍNCIPE SUB-MARINO e o INCRÍVEL HULK

UMA BATALHA ÉPICA DE 22 PÁGINAS!

SUPER NESCAU ENERGIA QUE DÁ GOSTO.

NESCAU

Alimento achocolatado em pó

Nestlé

com vitaminas

instantâneo

NAMOR, O PRÍNCIPE SUBMARINO

CONFRONTO DE TITÃS

AFINAL, O ENCONTRO QUE TODOS ESPERAVAM! PREPARE-SE, LEITOR! A PARTIR DESTE MOMENTO, VOCÊ VAI ASSISTIR À BATALHA MAIS IMPRESSIONANTE DE TODOS OS TEMPOS, ENVOLVENDO O MORTAL MAIS PODEROSO DA TERRA E O SOBERANO DOS SETE MARES!

CERTO DIA, NO PALÁCIO IMPERIAL DA ATLÂNTIDA, NAMOR OBSERVA OS ACONTECIMENTOS DO MUNDO DA SUPERFÍCIE EM SEU VIDEOSCÓPIO, ATÉ QUE, INESPERADAMENTE, SURGE NA TELA...

O HULK... DESPENCANDO DE UM ENORME PRECIPÍCIO, APÓS TER SIDO ATACADO PELO EXÉRCITO AMERICANO! SE EU PUDESSE SALVÁ-LO, TENHO CERTEZA DE QUE A ATLÂNTIDA ENCONTRARIA NELE UM VALIOSÍSSIMO ALIADO!

MCG/TA 1-100|1968|-CA35/1

Argumento: STAN LEE | Desenhos: MARIE SEVERIN | Arte-Final: DAN ADKINS | Letras: JOSÉ LUIZ | Cor: CLEUSA

POIS É EXATAMENTE ISSO QUE EU FAREI! LADO A LADO, PODEREMOS DEFENDER MEU REINO DOS MALDITOS HUMANOS E SUA MALDADE SEM FIM!

CRÁS!

NA VASTIDÃO DOS OCEANOS, NÃO EXISTE SER MAIS FORTE DO QUE EU... E, DENTRE TODOS QUE RESPIRAM AR, HULK É O QUE DETÉM MAIOR PODER! JUNTOS, NÓS SEREMOS INVENCÍVEIS!

E, MOMENTOS DEPOIS, NADANDO A UMA VELOCIDADE DUAS VEZES MAIOR QUE A DE UM TORPEDO...

AQUI ESTOU, NA COSTA ORIENTAL DOS ESTADOS UNIDOS!

MAS..O QUE É ISSO? UM BARCO ESTÁ ATIRANDO CONTRA MIM!

BAM!

AS BALAS NÃO ESTÃO ADIANTANDO NADA! CHAME O MESTRE!

NÃO É PRECISO! ELE JÁ ESTÁ ENTRANDO EM CONTATO CONOSCO!

PROCUREM FICAR CALMOS! EU CUIDAREI DE TUDO!

E, A QUILÔMETROS DALI, NUM ESCONDERIJO SECRETO...

PELO VISOR, NÃO PUDE VER DIREITO QUEM ESTÁ PERSEGUINDO MEUS HOMENS!

SEJA QUEM FOR, SOBREVIVEU ÀS BALAS E SE MOVE SOB A ÁGUA COM VELOCIDADE INCRÍVEL! NA CERTA, O MALDITO ESTÁ TENCIONANDO ALGO CONTRA MEU NAVIO DE CONTRABANDO...

...POR ISSO, ELE TEM QUE SER DESTRUÍDO O QUANTO ANTES!

OLHE! ELE ESTÁ ALCANÇANDO O NAVIO... *CUIDADO!*

BRADNCH!

NINGUÉM PODE ATACAR O SOBERANO DA ATLÂNTIDA, HUMANOS! *NINGUÉM!*

O PRÍNCIPE SUBMARINO! O AMALDIÇOADO ANFÍBIO QUE JÁ DERROTOU, NO PASSADO, ATÉ MESMO A MIM... *O MESTRE DOS BONECOS!*

A CARCAÇA DO BARCO IRÁ MANTÊ-LOS FORA DA ÁGUA ATÉ SEREM RESGATADOS POR UMA PATRULHA DA GUARDA COSTEIRA!

NAQUELE EXATO MOMENTO...

A PERDA DO CONTRABANDO NÃO FOI TÃO IMPORTANTE, PRINCIPALMENTE AGORA, QUE TENHO EM MENTE ALGO MAGNÍFICO!

SEMPRE QUE TENTEI CONTROLAR O PRÍNCIPE SUBMARINO, FUI VERGONHOSAMENTE VENCIDO!

MAS, DESTA VEZ, NÃO COMETEREI OS MESMOS ERROS DO PASSADO! VOU ARRANJAR ALGUÉM PARA SER MEU... *ESPERE!*

AQUELE *JORNAL...*

CLARO! *O HULK!* É DELE QUE EU PRECISO PARA DERROTAR O SOBERANO DA ATLÂNTIDA!

O CLARIM DIÁRIO

HULK SOTERRADO APÓS VIOLENTO ATA

EXÉRCITO SUSPEITA QUE ELE ESTEJA MORTO

TENHO CERTEZA ABSOLUTA DE QUE O MONSTRO CONTINUA VIVO! PARA PROVAR ISSO, TENHO APENAS QUE CONSTRUIR UM BONECO IDÊNTICO AO HULK!

AGORA É SÓ INICIAR O TRATAMENTO ESPECIAL PARA ATIVAR A ARGILA RADIOATIVA, E MEU TRABALHO ESTARÁ COMPLETO!

DESTE MOMENTO EM DIANTE, MEUS DESEJOS SERÃO ORDENS PARA ELE... E A PRIMEIRA MISSÃO SERÁ *MATAR O PRÍNCIPE NAMOR!*

SEGUNDOS DEPOIS, NO SUDOESTE DOS ESTADOS UNIDOS...

ACORDE, HULK! O MESTRE DOS BONECOS ORDENA!

HULK... TEM QUE.. OBEDECER!

HULK PRECISA... SAIR DAQUI!

O MESTRE DOS BONECOS MANDOU!

CRANCH!

TUMP!
BLAM!
CRANCH-BRAAMM!
ELE É MAIS FORTE DO QUE EU SUPUNHA! NAMOR NÃO TERÁ A MENOR CHANCE CONTRA O HULK!
ENQUANTO ISSO, PRÓXIMO DE ONDE SE ENCONTRA O GIGANTE VERDE...
TEMOS QUE ENCONTRAR O CORPO! CHAMEM A EQUIPE DE DEMOLIÇÃO!
GENERAL ROSS! GENERAL ROSS!
ESTÁ HAVENDO TREMORES PERTO DE ONDE O HULK FOI SOTERRADO! ISSO SÓ PODE SIGNIFICAR QUE ELE ESTÁ VIVO E QUERENDO ESCAPAR!
MAJOR TALBOT, DÊ ORDENS PARA QUE TODOS ESTEJAM PREPARADOS!
SIM, SENHOR!
MAS, NAQUELE EXATO MOMENTO...
OLHEM! O HULK SE LIBERTOU!

SOLDADO! ESPERE!

VOU TENTAR CHAMAR A ATENÇÃO DO MONSTRO PARA QUE O SENHOR POSSA FUGIR!

NÃO TENHA PIEDADE DE SEUS INIMIGOS!

ATAQUE TODOS QUE SE APROXIMAREM DE VOCÊ!

SIM!

...HULK ATACARÁ TODOS OS QUE SE APROXIMAREM!

BLAM!

AGH!

EXCELENTE! AGORA FUJA ANTES QUE O EXÉRCITO SE APROXIME!

CHAMEM UM MÉDICO! O SOLDADO FOI GRAVEMENTE FERIDO!

AHHH...

DEMÔNIO MALDITO! SE ESTE RAPAZ MORRER, EU VOU CAÇAR VOCÊ ATÉ NO INFERNO!

PERFEITO! AGORA SÓ PRECISO ENCAMINHAR O GIGANTE ATÉ A SUA VÍTIMA!

E, POUCO DEPOIS...

ORA... MAS QUE FELIZ COINCIDÊNCIA! É O HULK QUE SE APROXIMA!

THUMP!

MUITO BEM, ESCRAVO! AGORA EXECUTE MINHA ORDEM... DESTRUA O PRÍNCIPE SUBMARINO!

SAUDAÇÕES, HULK! EU VIM AO MUNDO DA SUPERFÍCIE PARA LHE FAZER UMA OFERTA!

JÁ QUE AMBOS SOMOS PODEROSOS E ODIADOS PELO HOMEM, EU PROPONHO QUE UNAMOS NOSSAS FORÇAS PARA...

HULK NÃO JUNTA FORÇAS COM NINGUÉM!

CRUNCH!

UNNNF!

DE PÉ, HOMEM-PEIXE! HULK QUER ACABAR LOGO COM VOCÊ!

NA TERRA, A VANTAGEM É TODA DELE! SE FORMOS LUTAR, DEVO FORÇÁ-LO A ME SEGUIR ATÉ A ÁGUA!

O QUE ME DIZ, SER BESTIAL? SEU GOLPE MAIS POTENTE NÃO FOI CAPAZ DE ME DERROTAR!

NAMOR ESTÁ TENTANDO IRRITAR O HULK... FAZER COM QUE ELE PERCA A CABEÇA! NÃO POSSO PERMITIR ISSO!

NÃO FALE COM O SEU ADVERSÁRIO! IGNORE O QUE ELE DIZ E ATAQUE SEM PARAR!

JÁ SE ESQUECEU DE QUE EU SOU CAPAZ DE VOAR, HULK?

SEUS PÉS COM ASAS NÃO VÃO ADIANTAR NADA, HOMEM-PEIXE!

É VERDADE! COM SEUS SALTOS, ELE PODE FACILMENTE ME ALCANÇAR!

PEGUEI VOCÊ! QUANDO CAIRMOS NO CHÃO, HULK VAI SER O ÚNICO SOBREVIVENTE!

EU NÃO DIRIA ISSO...

...POIS, NEM MESMO VOCÊ PODERÁ DESTRUIR O ÚNICO HERDEIRO DO TRONO SUBMARINO!

TUMP!

SEGURE O BRAÇO DELE! VAMOS!

HAH! ENQUANTO HOMEM-PEIXE FALA, HULK LUTA!

ISSO POUCO IMPORTA! EU CONSEGUI DESVIAR A DIREÇÃO DE NOSSA QUEDA PARA ESTES COQUEIROS!

CRAC!

NÃO TENTE LUDIBRIÁ-LO, IMBECIL! VOCÊ NÃO TEM HABILIDADE E INTELIGÊNCIA SUFICIENTES! SUA ÚNICA ARMA É A FORÇA BRUTA!

NO MESMO INSTANTE, HULK ACATA AS ORDENS DO MESTRE DOS BONECOS...

MALDIÇÃO! ELE APANHOU MEU BRAÇO!

MUITO BEM! AGORA *DESTRUA-O!*

NÃO IMPORTA O QUANTO NAMOR É PODEROSO, HULK É CAPAZ DE DESTRUÍ-LO... E ELE FARÁ ISSO SOB MINHAS ORDENS!

ESPERE! *NÃO FAÇA ISSO!* VOCÊ ESTÁ ARREMESSANDO O PRÍNCIPE SUBMARINO AO MAR!

SEU IDIOTA! VOCÊ FEZ COM NAMOR A ÚNICA COISA QUE PODERÁ SALVÁ-LO!

VÁ ATRÁS DELE! NÃO DEIXE QUE O AMALDIÇOADO ESCAPE!

VOZ IRRITA HULK! HULK QUER CALAR A VOZ!

ENQUANTO ISSO, CRUZANDO O CÉU COMO UM METEORO...

AS ASAS DE MEUS PÉS DEVEM RETARDAR MEU AVANÇO, PARA QUE EU NÃO PASSE SOBRE O MAR E ATINJA VIOLENTAMENTE A TERRA!

ESTOU QUASE ALCANÇANDO A COSTA!.SE NÃO OFERECER UMA GRANDE RESISTÊNCIA CONTRA O AR, NÃO SEI SE CONSEGUIREI SOBREVIVER AO IMPACTO!

ENQUANTO ISSO, A QUILÔMETROS DALI...

HULK SÓ VAI ACABAR COM A VOZ SE ESMAGAR HOMEM-PEIXE!

TUMP!

MAS ANTES QUE O GIGANTE ESVERDEADO POSSA ALCANÇAR SEU ALVO...

ZUMM!

TCHAAAAA!

CONSEGUI CAIR NO MAR! EM BREVE, MINHAS FORÇAS RETORNARÃO!

ENQUANTO ISSO, NUMA BASE MILITAR DO SUDOESTE AMERICANO...

SAIA DA FRENTE, BETTY! ESTE SOLDADO FOI FERIDO!

QUE ACONTECEU, PAPAI?

O HULK AGREDIU O COITADO SEM A MENOR PIEDADE!

MEU DEUS! QUANDO ESSE TORMENTO VAI CHEGAR AO FIM?

SERÁ QUE JÁ NÃO CHEGA O QUE BRUCE SOFREU?

MALDITO BANNER! NÃO IMPORTA O QUE ACONTEÇA, ELE SEMPRE ESTARÁ ENTRE MIM E MINHA ESPOSA!

EMERGÊN

SE, AO MENOS, EU PUDESSE DESTRUIR O HULK... MAS COMO? NINGUÉM JAMAIS DERROTOU O MONSTRO VERDE!

POR UMA ESTRANHA COINCIDÊNCIA, NAMOR COMPARTILHA DOS MESMOS PENSAMENTOS QUE O MAJOR TALBOT...

O MONSTRO NÃO ADMITE DIÁLOGO!

A ÚNICA FORMA DE ACABAR COM ESTE COMBATE INSANO É DESTRUÍ-LO...

...E EU FAREI ISSO NEM QUE SEJA MINHA ÚLTIMA AÇÃO!

A ÁGUA É SINÔNIMO DE VIDA PARA MIM! RENOVOU TODAS AS MINHAS ENERGIAS ANFÍBIAS!

ENQUANTO EU ESTIVER PRÓXIMO DO MAR, NEM MESMO O HULK SERÁ CAPAZ DE ME VENCER!

LÁ ESTÁ ELE, SALTANDO COMO UM LOUCO À MINHA PROCURA!

O HOMEM-PEIXE ESTÁ NO AR! HULK SÓ PRECISA SALTAR MAIS UMA VEZ E...

BRUUMP!

POREM, ANTES MESMO QUE O GIGANTE DE JADE POSSA FLEXIONAR SUAS PERNAS...

O QUÊ? HOMEM-PEIXE DESCEU... E VEM ATACAR O HULK!

IMPERIUS REX!

NÃO, NÃO É UM FURACÃO! É COISA MUITO PIOR! O HULK E O PRÍNCIPE SUBMARINO ESTÃO SE MATANDO NAS PRAIAS DE MIAMI!

MESMO COM SEUS PULMÕES SOBRE-HUMANOS, ELE NÃO PODERÁ RESISTIR POR MUITO TEMPO!

AQUI, NA ÁGUA, EU SOU SUPERIOR!

TODAVIA, NAMOR NÃO LUTA APENAS CONTRA O FORTÍSSIMO GIGANTE...

HULK COMEÇA A ENFRAQUECER! JÁ POSSO SENTIR!

FUJA, IDIOTA! VOCÊ NÃO É PÁREO PARA ELE EM SEU PRÓPRIO AMBIENTE!

FUJA! SAIA DAÍ O QUANTO ANTES!

AGARRE-SE CONTRA A PAREDE! VOCÊ TEM QUE SALTAR ANTES DO CONTRA-ATAQUE DE NAMOR!

OBEDECENDO ÀS ORDENS DO MESTRE DOS BONECOS, HULK IMPULSIONA SUAS PODEROSAS PERNAS E...

BLAAAMM!

MUITO BEM! VOCÊ CONSEGUIU VOLTAR À SUPERFÍCIE! ACONTEÇA O QUE ACONTECER, NÃO PERMITA QUE NAMOR VOLTE PARA A ÁGUA!

ENQUANTO ISSO, BOLETINS INFORMATIVOS CHEGAM ININTERRUPTAMENTE À BASE GAMA...

A LUTA AINDA NÃO SE DEFINIU! OS DOIS PARECEM SER INDESTRUTÍVEIS!

A POLÍCIA JÁ ESTÁ EVACUANDO A ÁREA, SENHOR!

GENERAL! POSSO MANDAR UMA FORÇA PARA LÁ, MUNIDA DE MÍSSEIS TERRA-AR?

DE JEITO NENHUM! NÃO PODEMOS LANÇAR FOGUETES SOBRE UMA ÁREA POVOADA! SERIA O MESMO QUE DESTRUIR MIAMI!

E, ENQUANTO OS DOIS MILITARES DISCUTEM...

HULK DEVE SER VENCIDO ANTES QUE MINHAS FORÇAS SE ESGOTEM!

CRANCH!

TUMP!

AFASTE-SE, SER BESTIAL!

AGORA DEFENDA-SE, POIS NAMOR NÃO DEMONSTRARÁ A MENOR PIEDADE POR VOCÊ!

CRAS!

NÃO ATIREM QUE É INÚTIL!

PALAVRA ALGUMA SERIA CAPAZ DE DESCREVER, COM FIDELIDADE, A VIOLENTA CENA QUE SE SEGUE...

CRAUCH!

CABLAM!

BRUNCH!

HOMEM-PEIXE ESTÁ FUGINDO! HULK TEM QUE IR ATRÁS DELE... MAS HULK JÁ ESTÁ CHEIO DE BRIGAR!

REAJA, IDIOTA! NAMOR JÁ ESTÁ VOLTANDO DA PRAIA!

MAS HULK NÃO QUER MATAR NINGUÉM!

NÃO DISCUTA MINHAS ORDENS!

NÃO! NÃO!

ALGO ESTÁ ERRADO! O MONSTRO PARECE PERTURBADO!

SE NÃO ME OBEDECER, VOCÊ MORRERÁ!

ELE HESITA... COMO SE LHE FALTASSE VONTADE PARA LUTAR! VOU APROVEITAR ESTA SITUAÇÃO...

...E LEVAR O HULK DE VOLTA AO MAR!

APROXIME-SE, FERA HUMANA! É CHEGADO O MOMENTO DA SUA DERROTA!

TINHA CERTEZA DE QUE VOCÊ SALTARIA...

...MAS, NEM MESMO SUA FORÇA IMENSURÁVEL PODE SOBREPUJAR A VELOCIDADE AQUÁTICA DE NAMOR!

O MAR É MEU DOMÍNIO! EU POSSO CONTROLÁ-LO DA FORMA QUE QUISER!

REAJA, IMBECIL! REAJA ANTES QUE SEJA TARDE DEMAIS!

ISSO MESMO! VOCÊ CONSEGUIU ESCAPAR DO REDEMOINHO CRIADO POR NAMOR!

HULK PRECISA FUGIR DA VOZ! A VOZ NÃO DEIXA HULK EM PAZ!

PORÉM, NAQUELE INSTANTE...

É INÚTIL TENTAR ESCAPAR, HULK! EM MEU ELEMENTO, NINGUÉM É MAIS PODEROSO DO QUE EU!

UMA VEZ MAIS, O PRÍNCIPE DAS PROFUNDEZAS CRIA UM PODEROSO REDEMOINHO, ALTERANDO COMPLETAMENTE OS PLANOS DO MESTRE DOS BONECOS...

HULK! HULK! MALDIÇÃO! ELE NÃO ME OUVE! PERDI O CONTATO COM SUA MENTE!

AQUELE IMBECIL MUSCULOSO ESTRAGOU TUDO! ELE NÃO POSSUI INSTINTO ASSASSINO, E GASTOU SUAS ÚLTIMAS ENERGIAS RESISTINDO A MEUS COMANDOS!

AGORA É TARDE DEMAIS! EU JÁ... ESPERE! UM IMENSO VAGALHÃO ESTÁ VINDO NA DIREÇÃO DO MEU LABORATÓRIO!

NÃO! NÃO! FOI O REDEMOINHO DE NAMOR QUE PROVOCOU ISSO! NÃO TENHO COMO FUGIR! ESTOU CONDENADO A MORRER, VÍTIMA DA MINHA PRÓPRIA MALDADE!

O DESTINO É VERDADEIRAMENTE IRÔNICO! EM MENOS DE UM SEGUNDO, A ILHA INTEIRA É DEVASTADA POR UM GIGANTESCO E PODEROSO VAGALHÃO...

NÃÃÃÃÃÃOOO!

MINUTOS DEPOIS..

EU NÃO DESEJAVA DESTRUIR REALMENTE O HULK... SÓ INTIMIDÁ-LO! POR ISSO, FIZ COM QUE AS ÁGUAS O ARRASTASSEM PARA ESTA PEQUENA ILHA DESERTA!

ALI EMBAIXO... DEVE SER ELE QUE SE ENCONTRA CAÍDO E SEM SENTIDOS!

MAS, ESPERE! AQUELE HOMEM É PEQUENO E FRÁGIL DEMAIS PARA SER O MONSTRO!

POR LONGOS E CONFUSOS MINUTOS, O REI DOS SETE MARES ESTUDA A FIGURA CAÍDA... SEM SUSPEITAR QUE SE ENCONTRA FRENTE A FRENTE COM O ALTER-EGO DAQUELE QUE PROCURA... O DOUTOR **ROBERT BRUCE BANNER!**

ELE SE MOVE... ESTÁ COMEÇANDO A DESPERTAR... PORÉM, NÃO É DE INTERESSE ALGUM PARA O PRÍNCIPE SUBMARINO!

TALVEZ O HULK TENHA PERECIDO! SE ASSIM FOR, ELE MERECEU TAL DESTINO!

POR OUTRO LADO, O MAR É MEU REINO CLAMAM MINHA PRESENÇA! COMO SEU SOBERANO, É MEU DEVER RESPONDER SEMPRE A ESSE ETERNO CHAMADO!

ASSIM, O MONARCA PARTE, IMERSO EM PENSAMENTOS... SEM NOTAR UM PEQUENO BONECO DE ARGILA FLUTUANDO SOBRE AS ONDAS... O ÚLTIMO VESTÍGIO DOS PLANOS MALIGNOS DE UM HOMEM INSANO!

FIM

MARVEL COMICS GROUP
12¢ IND. 100 FEB
MCG

TALES TO ASTONISH

APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY

SUB-MARINER™ AND THE INCREDIBLE HULK

AN EPIC-LENGTH 22-PAGE BATTLE!

Lápis amarelo
da Labra.

Sinal
de quem sabe
de tudo.

labra